

RADIO FLYER

RETRO-ROCKET

model/modèle/modelo #61

Patents pending / Brevets en attente / Patente pendiente

For ages 1 to 3 years

Pour enfants de 1 à 3 ans

Para los niños 1 a 3 años



Thank you for your purchase. If you have any questions or comments, please visit the customer service section of our website:

Merci d'avoir acheté notre produit. Si vous avez des questions ou commentaires, veuillez référer notre site web dans la section de service à la clientèle.

Gracias por su compra. Si tiene preguntas o comentarios por favor visite la sección, servicio al cliente de nuestro website:

www.radioflyer.com

Or phone / ou composez le / o llame al 1-800-621-7613

Available weekdays 8:00 a.m. to 5:00 p.m. CST.

Please keep this sheet for future reference.

Disponible sur semaine de 8:00 heures 17:00 heures.

Veuillez garder cette feuille comme référence.

Lunes a viernes de 8:00 a.m. a 5:00 p.m. CST.

Por favor retenga esta copia para futura referencia.

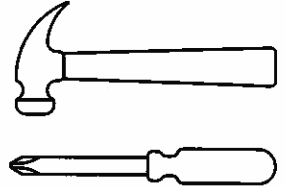
Radio Flyer Inc. / 6515 West Grand Ave. / Chicago, IL 60707
phone: 773-637-7100 fax: 773-637-8874

The Original Little Red Wagon™ - Since 1917



Requires 3 "AA" batteries (Demonstration batteries included)
Fonctionne avec 3 piles "AA" (LR6) (Piles de démonstration fournies)
Funciona con 3 pilas AA-LR6 (Pilas de muestra incluidas)

1 Tools Required:
Outils nécessaires:
Herramientas necesarias:



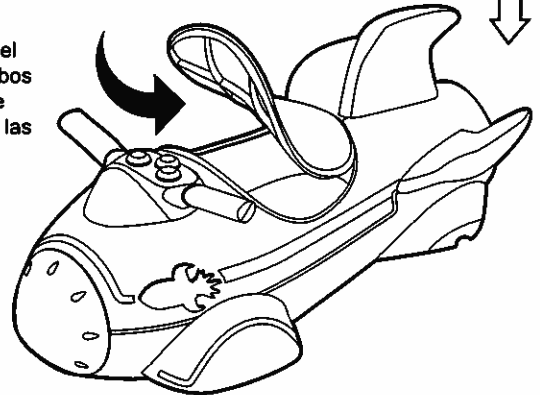
2

61.1034299 (x1)

Check under seat and in both ends of package for parts.

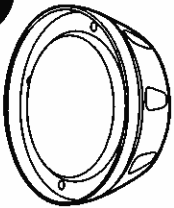
Vérifiez les pièces situées sous le siège et dans les deux fins de paquet.

Revise debajo del asiento y en ambos fines de paquete para ver si tiene las partes

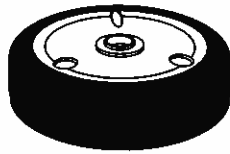


3

61.1034199 (x1)

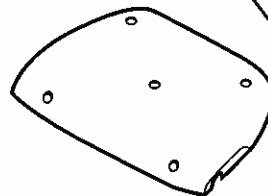


60.0840699 (x4)



Note: bearing
Note : roulement
Nota: rodamient

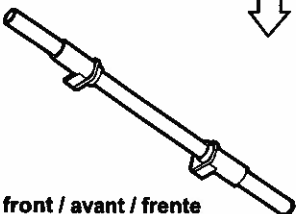
60.0840399 (x1)



60.0840899 (x9)

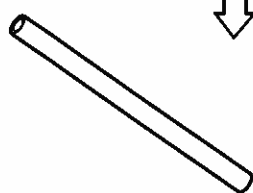


61.1034099 (x1)



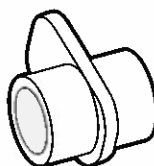
front / avant / frente

60.0841699 (x1)

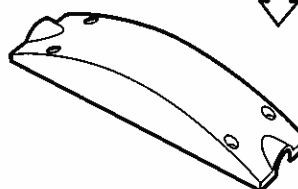


rear / arrière / posterior

60.0841799 (x2)



60.0840299 (x1)



80.0451099 (x5)



1 Extra
1 Supplémentaire
1 Adicional

! If you find extra hardware items, please dispose of them and keep them away from small children.

Si vous avez de éléments en surplus, rangez-les dans un endroit sûr, à l'abri des bambins.

Desahacerse de la ferretería que le sobre, manteniéndolo fuera del alcance de los niños.

4**CAUTION:****ADULT ASSEMBLY REQUIRED.**

This package contains small parts which, before assembly, present a choking hazard to children under the age of three. Care should be taken during unpacking and assembly to insure that all small parts and plastic bags are accounted for and kept out of the reach of children.

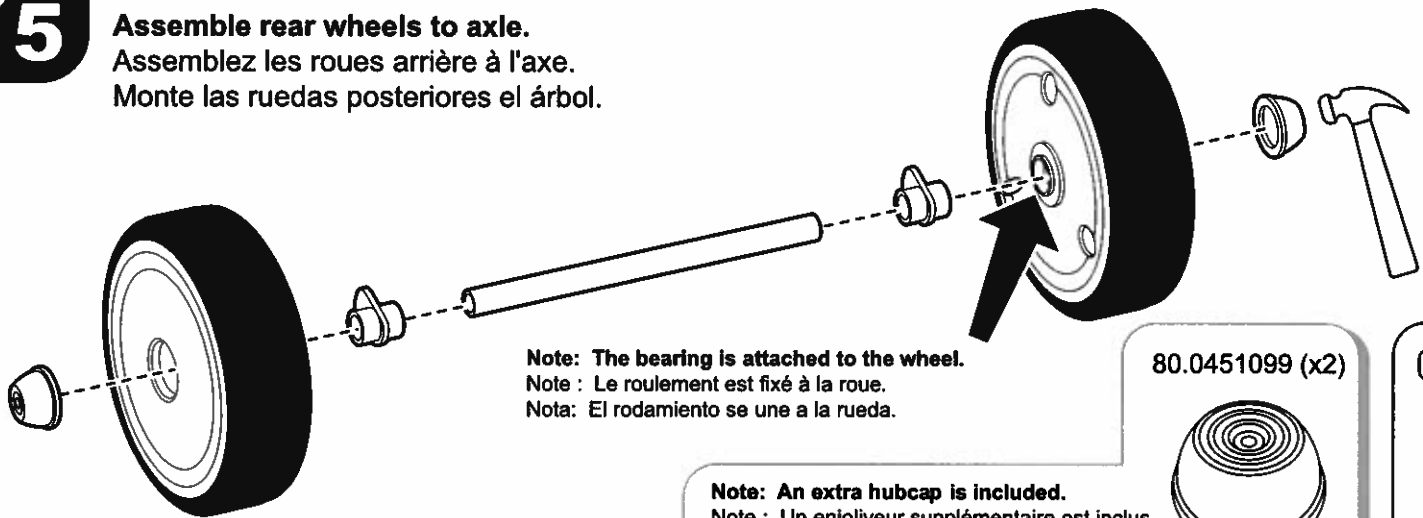
**ATTENTION:****ASSEMBLAGE REQUIS PAR ADULTE.**

Cet emballage contient de petites pièces qui, avant l'assemblage, présentent un danger potentiel de suffocation avec les enfants âgés de moins de trois ans. Prendre les précautions nécessaires au cours du déballage et de l'assemblage afin de garantir que toutes les pièces et plastique sacs ont été incluses et tenues à l'écart des enfants.

**PRECAUCIÓN:****MONTAJE REQUERIDO POR ADULTOS.**

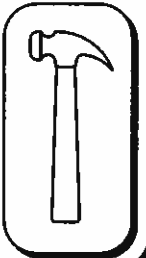
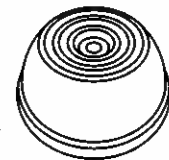
Este paquete contiene pequeñas piezas que, antes del montaje, presentan un peligro potencial de asfixia para niños de menos de tres años de edad. Se debe tener todas las piezas pequeñas y plástico bolsos y ponerlas fuera del alcance de los niños.

These instructions are valuable. It will assure your being able to obtain proper parts service at all times. We suggest you keep it with other valuable papers. Ces instructions sont importantes. Elles vous permettront d'obtenir des pièces de rechange quand vous en aurez besoin. Nous vous suggérons de les conserver en lieu sûr. Estas instrucciones son muy útiles. Le permitirán obtener piezas de repuesto en el futuro. Le sugerimos que las guarde junto con sus papeles importantes.

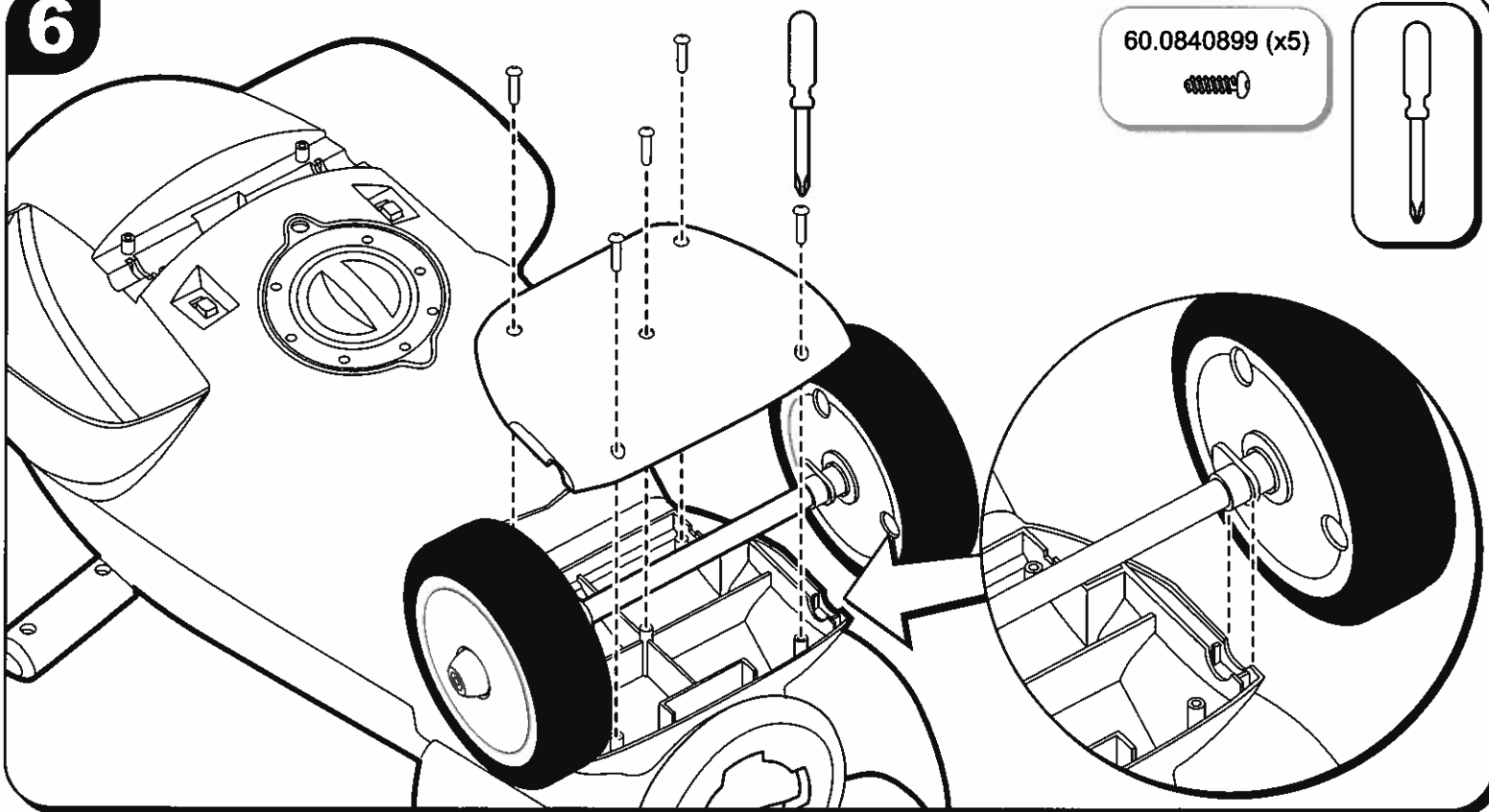
5**Assemble rear wheels to axle.****Assemblez les roues arrière à l'axe.****Monte las ruedas posteriores el árbol.**

Note: The bearing is attached to the wheel.
 Note : Le roulement est fixé à la roue.
 Nota: El rodamiento se une a la rueda.

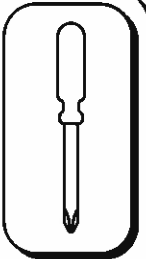
80.0451099 (x2)



Note: An extra hubcap is included.
 Note : Un enjoliveur supplémentaire est inclus.
 Nota: Un tapacubos extra se incluye.

6

60.0840899 (x5)



7

Assemble front wheels to axle.
Assemblez les roues avant à l'axe.
Monte las ruedas frentes el árbol.

Note: The bearing is attached to the wheel.

Note : Le roulement est fixé à la roue.

Nota: El rodamiento se une a la rueda.

80.0451099 (x2)

8

60.0840899 (x4)

9

SNAP!

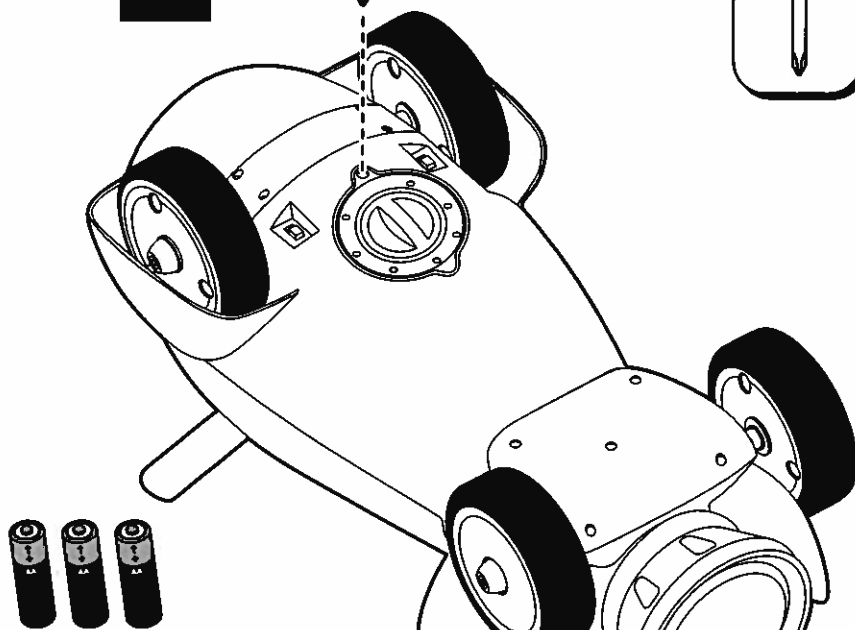
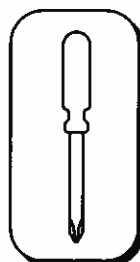
10

On / Marche / Encendido

Off / Arrêt / Apagado

High / Haut / Alto

Low / Bas / Bajo

11

Requires 3 "AA" (called LR6 in some countries) batteries.
Install new batteries as shown in the polarity diagram (+/-) inside battery compartment.

Fonctionne avec 3 piles "AA" (LR6).
Mettez de nouvelles piles comme indiqué sur le diagramme de polarité (+/-) à l'intérieur du compartiment.

Funciona con pilas AA-LR6. Coloque las pilas nuevas siguiendo el diagrama de polaridad (+/-) que se muestra dentro del compartimento para las baterías.

Caution : To Avoid Battery Leakage

DO NOT incinerate used batteries
DO NOT dispose of batteries in fire
DO NOT mix old and new batteries or types of batteries
DO NOT use rechargeable batteries
DO NOT recharge non-rechargeable batteries
DO NOT short-circuit the supply terminals
Different types of batteries should not be mixed.
Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used.
Exhausted batteries should be removed from the toy.
Batteries are to be inserted with the correct polarity.

Attention : pour éviter les fuites

NE PAS incinérer les piles usagées
NE PAS brûler les piles
NE PAS mélanger les piles neuves des piles déjà utilisées ou différents types de piles
NE PAS utiliser des piles rechargeables
NE PAS recharger des piles non-rechargeables
NE PAS court-circuiter les points de livraison
Los tipos diferentes de baterías no se deben mezclar.
Sólo baterías del tipo mismo o equivalente como recomendado deberán ser utilizadas.
Las baterías agotadas deberán ser quitadas del juguete.
Insértez les piles en respectant la polarité.

Precaución: Para evitar que las pilas se descompongan

NO incinere las pilas usadas
NO exponga las pilas usadas al fuego
NO mezcle las pilas viejas con las nuevas o tipos diferentes de pilas
NO utilice pilas recargables
NO recargue pilas no recargables
NO haga corto circuito en las terminales
Los tipos diferentes de pilas no deberían pasarse mezclados.
Solo las pilas de tipo pareil o equivalente como recomendado va a ser utilizado.
Las pilas agotadas deberían ser removidas del juguete.
Debe colocar las pilas en la polaridad correcta.

! FCC Statement (U.S. Only)

This equipment has been tested and found to comply with the Limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy, and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

CAUTION: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

! WARNING:

- Continuous adult supervision is required.
- Never use near motor vehicles, streets, roadways, alleys, swimming pool areas, hills, steps, sloped driveways, inclines and public highways.
- Only one rider at a time.
- Always wear shoes when using the toy.
- Periodically check hardware and tighten if necessary. Replace worn or broken parts immediately.
- Never ride the toy in wet weather.
- Never ride the toy outside at night.
- Maximum weight 42 lbs.
- This toy is not suitable for children over 36 months due to insufficient strength and size.

! AVERTISSEMENT

- La supervision continu d'un adulte est exigée.
- Ne jamais utilisez près des véhicules à moteur, des rues, des chaussées, des allées, au environs des piscine, des collines, des marches, est des descente en pente des allées, des pentes et des autoroutes publiques.
- Seulement un cavalier à la fois.
- Ne conduisez jamais sans chaussures.
- Vérifiez souvent les boulons et écrous et resserrez les si nécessaire. Remplacez les pièces usées ou endommagées immédiatement.
- Ne conduise pas cette jouet par temps de pluie.
- Ne conduise pas cette jouet la nuit.
- Charge maximale 42 livres (19 kg).
- En raison de sa taille et de sa solidité, ce jouet ne convient pas aux enfants de plus de 36 mois.

! ADVERTENCIA

- La supervisión adulta continua requerida.
- Nunca uso cerca de automóviles, calles, carreteras, callejones, áreas de piscinas, colinas, pasos, calzadas inclinadas, inclinaciones y carreteras públicas.
- Solamente un jinete a la vez.
- Use siempre los zapatos.
- Compruebe el hardware y apriete periódicamente en caso de necesidad. Reemplace inmediatamente las piezas dañadas o gastadas.
- Nunca usarlo si está lloviendo.
- Nunca usarlo de noche.
- Peso máximo 42 lbs. (19 kg).
- Este juguete no es adecuado para niños de más de 36 meses, debido a una fuerza y tamaño insuficientes.